

中·英·日機械名詞字典

編著者 劉 鼎

發行人 鄭 李

發行所 東方出版社

台北市重慶南路一段一二一號
電話：三一四五一五、三一四五一六
郵政劃撥帳戶第二號

印刷所 大同彩色印刷股份有限公司

台北市景化街二九號
電話：五九四五七四八、五九五二四〇八

(本社業經新聞局核准登記，登記證
號碼爲局版台業字第〇八四〇號)

A

aba	アーバ	arbor, arbour
abaraita	あばら板【造船】	floor plate
abura-ana	油穴	oil hole
aburaanatuki-kiri	油穴付きり	oil hole drill
aburabako	油箱	oil box
abura-bāna	油バーナ	oil burner
abura-bunriki	油分離器	oil separator
abura-burēki	油ブレーキ	oil brake
aburabuton	油ぶとん【軸箱】	lubricating pad
aburadame	油だめ	oil basin, oil reservoir, oil sump
abura-doren-ben	油ドレン弁	oil drain valve
abura-doren-kokku	油ドレンコック	oil drain cock
aburairi-kaiheiki	油入り開閉器	oil switch
aburakaki-ringū	油かきリング	oil scraping ring, scraper ring
abura-kanetuki	油加熱器	oil heater
aburakiri	油切り	oil thrower, slinger
abura-kokku	油コック	oil cock
aburakosi	油こし	oil filter, oil strainer
aburakuda	油管	oil pipe
aburakudatuki-kiri	油管付きり	oil tube drill
aburame-yasuri	油目やすり	dead-smooth-cut file
aburamizo	油みぞ	oil groove
aburanuki	油抜き	oil extractor
abura-peinto	油ペイント	oil paint
abura-ponpu	油ポンプ	oil pump
abura-reikyakuki	油冷却器	oil cooler
aburasasi	油差し	lubricator, oil feeder
abura-seizyōki	油清浄機	oil purifier, oil cleaner
abura-sikenki	油試験機	oil tester
aburasiken-kokku	油試験コック	oil sampling cock
abura-sukui	油すくい	oil dipper, oil skipper
abura-tanku	油タンク	oil tank
abura-tanku-sen	油タンク船	oil tanker, oil carrier
abura-toisi	油といし	oilstone
aburatubo	油つぼ	oil cup, oil pot

III-2 abu

aburauke	油受	oil catcher, oil pan, oil receiver
abura-wanisu	油ワニス	oil varnish
abura-yakiire	油焼入れ	oil-quenching
Acme-nezi	→Akume-nezi	
Adamson...	→Adamuson...	
Adamson-ringu	アダムソンリング	Adamson's ring
Adamuson-tugite	アダムソン継手	Adamson joint
adaputa	アダプタ	adapter
aen	亜鉛	zinc
aen-mekki	亜鉛めっき	galvanization, [zinc] galvanizing, zincing
aen-mekki-kôhan	亜鉛めっき鋼板	galvanized sheet iron
aen-mekki-kôsen	亜鉛めっき鋼線	galvanized steel wire
aen-mekki-tetu	亜鉛めっき鉄	galvanized iron
aen-yaki	亜鉛焼	sherardizing
agari-daiwaku	上り台わく【自動車】	swept-up frame
agaridome	揚げ止め【連結器】	trigger
agekaesiki	揚げ返し機	re-reeling machine
age-tappu	上げタップ	bottoming hand tap
ahure	あふれ	overflow
ahureben	あふれ弁	overflow valve
ahurekan	あふれ管	overflow pipe
ahure-sokudo	あふれ速度	flooding velocity
ahurezeki	あふれせき	overflow weir
ahutabâna	アフタバーナ	afterburner
ai-boruto	アイボルト	eyebolt
ai-hukku	アイフック	eyehook
aikugi	合くぎ【機械】	dowel, joggle, peg
ai-natto	アイナット	eyenut
airisu-sibori	アイリス絞り	iris diaphragm
akamizai	赤味材	heart wood
akesugi	あけ過ぎ	over-open
akkon	圧こん	impression, indentation
âku	アーク	arc, electric arc
âku-anteisôti	アーク安定装置	arc stabilizer
âku-anteizai	アーク安定剤	arc stabilizer
âku-den'atu	アーク電圧【溶接】	arc voltage, welding arc voltage

âku-hasseitan	アーク発生端	arc end [of electrode]
Akume-nezi	アクメねじ	Acme thread
âku no nagasa	アークの長さ	arc length
âku-ro	アーク炉	arc furnace, electric arc furnace
âku-rôzuke	アークろう付	arc brazing
âku-yôsetu	アーク溶接	arc welding, electric arc welding
akyôseki	亜共析	hypoeutectoid
akyumurêta	アキュムレータ	accumulator
ama	亜麻	flax
amarizai	余り材	redundant member
Amerika-nezi	アメリカねじ	U. S. standard screw thread
amiageki	網上げ機	net hauler
amibari	編み針	knitting needle
amido	網戸	window screen
ami-iri-garasu	網入りガラス	wire glass, wired glass
amikumisen	編組み線	braided wire
âmu	アーム	arm, limb
anaakeki	穴あけ機	perforator
anagome	穴込め	tamping
ana-kizyun-siki	穴基準式	basic bore system, basic hole system, hole base system, unit bore system
ananuki	穴抜き	piercing
anasutigumâto	アナスチグマート	anastigmat
ana-tagane	穴たがね	gouge
anba	アンバ	invar
anbako	暗箱	camera
anbiru	アンビル【測定】	anvil
anbiru-burokku	アンビルブロック 【さく岩機】	anvil block
andakatto	アンドアカット	undercut
aneroido-kiatukei	アネロイド気圧計	aneroid barometer
anguru-ben	アングル弁	angle valve
anguru-haguruma	アングル歯車	angle gear
anguru-kokku	アングルコック	angle cock

III-4 ang

anguru-tugite	アングル継手	angle joint
anguru-zikuuke	アングル軸受	angle pedestal
ankā-boruto	アンカーボルト	anchor bolt, stone bolt
ankuru-esukēpu	アングルエスケープ	anchor escapement
ankuru-hūsokukei	アングル風速計	anchor anemometer
ankyō	暗きよ	closed conduit, covered conduit, culvert, underdrain
anmonia	アンモニア	ammonia
annai	案内	guide
annaibane	案内羽根	guide blade, guide vane
annaibō	案内棒	guide bar
annai-enban	案内円板	guide disc
annaiguruma	案内車	guide pulley, guide wheel
annaimiti	案内道	guide passage
annai-ringu	案内リング	guide ring
annai-sōti	案内装置	guide apparatus
annai-tunaguruma	案内綱車	guide sheave
anpea	アンペア	ampere
anrōda	アンローダ	unloader
ansitu	暗室	dark room
ansiya	暗視野	dark field
antei	安定	stability
anteisei	安定性	stability
antei-turiai	安定つりあい	stable equilibrium
antimon	アンチモン	antimony
anti-nokku-nenryō	アンチノック燃料	antiknock fuel, antidetonation fuel
anzangan	安山岩	andesite
anzenben	安全弁	relief valve, safety valve
anzen-dōkasen	安全導火線	safety fuse
anzendome	安全止め	safety stop
anzen-garasu	安全ガラス	safety glass
anzen-hukku	安全フック	safety hook
anzen-kazyō	安全荷重	safe load
anzen-kuratti	安全クラッチ	safety clutch
anzen-ooi	安全おい	safety guard
anzenritu	安全率	factor of safety, safety

anzen-siyô-kazyô	安全使用荷重	factor
anzen-sôti	安全装置	safe working load
anzen-tukami	安全つかみ	safety device, safety gear
aomuki-undô	仰向き運動	safety catch
aorido	あおり戸	luffing motion
aozyasin	青写真	dump door
aozyasinki	青写真機	blueprint
apokuiromâto	アポクロマート	blueprinting machine
apurânâto	アブラナート	apochromat, apochromatic lens
apusetto-tukiawase-yôsetu	アブセット突合せ溶接	aplanat, aplanatic lens
aputêku	アプテーク	upset butt welding
araba-huraisu	荒刃フライス	uptake
arabiki-atuenki	荒引き圧延機	coarse tooth cutter
arabiki-rôru	荒引きロール	roughing-down mill,
arahagiri-katta	荒齒切カッタ	roughing roll
araiguti	洗い口	roughing-down rolls
arairiki	荒いり機	gear stocking cutter
arakanna	荒かんな	washout hole
arakezuri	荒削り	tea leaf parcher
arakezuri-baito	荒削りバイト	jack plane
aramaki-seikeiki	荒巻整機	rough machining
arama-yasuri	荒目やすり	roughing tool
arandamu	アランダム	beam warping machine
aranobe-rôru	荒延ベロール	bastard cut file
arasiage	荒仕上	alundum
ara-tappu	荒タップ	cogging roll
arazi	荒地	rough machining
aridâdo	アリダード	taper hand tap
arimizo	ありみぞ	rough forging
arimizo-huraisu	ありみぞフライス	alidade
aritugi	ありつぎ	dovetail groove
arokisaito	アロキサイト	dovetail cutter
arufa-kii	アルファキー	dovetail joint
arukari	アルカリ	alôxite
arukari-do	アルカリ度	alpha key
		alkali
		alkalinity

III-6 aru

arukôru-kei	アルコール計	alcohol meter
arumina	アルミナ	alumina
aruminiumu	アルミニウム	aluminum, alminium
arumi[nium]-gôkin-sen	アルミ[ニウム]合金線	aluminum alloy wire
arumi[nium]-seidô	アルミ[ニウム]青銅	aluminum bronze
asa-beruto	麻ベルト	hemp belt
asanuno	麻布	hemp cloth
asaridasiki	あさり出し機	saw setting machine
asa-rôpu	麻ロープ	hemp rope
asebami	汗ばみ	sweating
asetiren	アセチレン	acetylene
asetiren-hass	アセチレン発生器	acetylene gas generator
asetiren-ranpu	アセチレンランプ	acetylene lamp
asibumi-hôru-ban	足踏ボール盤	footdrill
asibumi-senban	足踏	footlathe, footpower lathe
asibumi-syokki	足踏織機	treadle loom
asibumi-yôsuisya	足踏揚水車	treadle water lift wheel
asi-burêki	足ブレーキ	footbrake
asiddo-eggu	アシッドエッグ	acid egg
asiguruma	足車	caster, castor
asituki-derikku	足付 Derrick	stiff leg derrick
asituki-manriki	足付万力	leg vice
asituki-senmenki	足付洗面器	pedestal lavatory
asobi	遊び	play
asobiguruma	遊び車	idle pulley, idle wheel
asobi-haguruma	遊び歯車	idle gear
assaku-rôru	圧搾ロール	press roll
assetu	圧接	pressure welding
assyuku	圧縮	compression
assyuku-bane	圧縮ばね	compression spring
assyuku-hi	圧縮比	compression ratio
assyuku-hizumi	圧縮ひずみ	compressive strain
assyuku-kagen-kamu	圧縮加減カム	compression relief cam
assyuku-kazyû	圧縮荷重	compressive load
assyukuki	圧縮機	compressor
assyuku-koruku	圧縮コルク	compressed cork

assyuku-kôtei	圧縮行程	compression stroke
assyuku-kûki	圧縮空気	compressed air
assyuku-kûki-kan	圧縮空気機関	compressed air engine
assyuku-kûki-kôgu	圧縮空気工具	pneumatic tool
assyuku-kûki-kuitutiki	圧縮空気くい打ち機	pneumatic driver
assyuku-kûki-kurên	圧縮空気クレーン	pneumatic crane
assyuku-ôryoku	圧縮応力	compressive stress
assyuku-reitôki	圧縮冷凍機	compression refrigerating machine
assyuku-rinku	圧縮リンク	compression link
assukuritu	圧縮率	compressibility
assukuryoku	圧縮力	compressive force
assuku-sanso	圧縮酸素	compressed oxygen
assukusei	圧縮性	compressibility
assukusei-ryûtai	圧縮性流体	compressible fluid
assuku-siken	圧縮試験	compression test
assuku-sikenki	圧縮試験機	compression tester
assukusitu	圧縮室	compression space
assuku-tenka	圧縮点火	compression ignition
assuku-tuyosa	圧縮強さ	compressive strength
assukuzai	圧縮材	compression member
âsu	アース【溶接】	welding ground
asufaruto	アスファルト	asphalt
asufaruto-feruto	アスファルトフェルト	asphalt felt
asufaruto-konkuriito	アスファルトコンクリート	asphalt concrete
âsu-setuzoku	アース接続	ground connection
atamaben	頭弁	headvalve, overhead valve
atamatuki-kii	頭付キー	gib-headed key, gib-headed flat key
atan	亜炭	lignite
ateban	当て盤	dolly, rivet holder
ategane-tugite	当て金継手	strapped joint
ate-hanma	当てハンマ	snap hammer, holding-up hammer
âti	アーチ	arch
âti-bari	アーチばり	arched beam
âti-bô	アーチ棒	arch bar
âti-geta	アーチげた	arched girder
âti-kan	アーチ管	arch tube

atomoe	あと燃え【ガス】	afterburning
atonagare	あと流れ【プロペラ】	slip stream
atuen	圧延	rolling
atuen-dendôki	圧延電動機	mill motor
atuenki	圧延機	rolling mill
atuenkô	圧延鋼	rolled steel
atuen-kôzyô	圧延工場	rolling mill
atuenkuda	圧延管	rolled tube
atuniku-entô	厚肉円筒	thick cylinder
aturyoku	圧力	pressure
aturyokubame	圧力ばめ	force fit
aturyoku-bunpu	圧力分布	pressure distribution
aturyokudo	圧力度	pressure intensity
aturyoku-haikan	圧力配管	pressure piping
aturyoku-heddo	圧力ヘッド	pressure head
aturyoku-heikinbako	圧力平均箱	equalization box
aturyokuhi	圧力比	pressure ratio
aturyoku-hukusiki-tâbin	圧力複式タービン	pressure compound turbine
aturyokukaku	圧力角	angle of obliquity of action, pressure angle
aturyokukei	圧力計	pressure gauge
aturyokukei-sikenki	圧力計試験機	pressure gauge tester
aturyoku-keisû	圧力係数【圧縮機】	pressure coefficient
aturyokunami	圧力波	pressure wave
aturyoku[no]tyûsin	圧力[の]中心	center of pressure
aturyoku-okuri	圧力送り	pressure feed
aturyoku-ringu	圧力リング	pressure ring, gas [pressure] ring
aturyoku-rokaki	圧力ろ過機	pressure filter
aturyoku-siken	圧力試験	pressure test
aturyoku-sonsitu-keisû	圧力損失係数	pressure loss coefficient
aturyoku-suitô	圧力水頭	pressure head
aturyoku-syukan	圧力主管	pressure main
aturyoku-tâbin	圧力タービン	pressure turbine
aturyoku-taiseki-senzu	圧力体積線図	pressure volume diagram
aturyoku-tanku	圧力タンク	pressure tank
aturyoku-tyôseiki	圧力調整機	pressure regulator

aturyoku-tyōyu
aturyoku-zyunkatu

圧力注油
圧力潤滑

pressure lubrication
pressure feed
lubrication

awadati
awadati-kikaki
awasebari
ayahuri-sōti
ayame-yasuri
ayumi-ita

あわ立ち
あわ立ち気化器
合せばり
あや振り装置
あや目やすり
歩み板

foaming
bubbling carburettor
flitch beam
traverse motion
double-cut file
running board

B

Babbit-metaru
Babbitto-metaru
baburu-kyappu[-tō]
bahu-ban
bahu-migaki
baimetaru
bainda
baindo-atama-boruto
baindo-sen
bai-pasu
bai-pasu-ben
bairitu
baisitu
baisū
baito
baito-horuda
baito-kenbikyō
baketto
baketto-ben
baketto-erebēta
baketto-konbeya
baketto-kussakuki

baketto-pisuton
baketto-ponpu
baketto-sen

→Babbitto-metaru
バビットメタル
バブルキャップ[塔]
バフ盤
バフみがき
バイメタル
バインダ【農機具】
バインド頭ボルト
バインド線
バイパス
バイパス弁
倍率
媒質
倍数
バイト
バイトホルダ
バイト顕微鏡
バケット
バケット弁
バケットエレベータ
バケットコンベヤ
バケット掘削機

バケットピストン
バケットポンプ
バケット船

Babbitt metal
bubble-cap [tower]
buffing machine
buffing
bimetal
binder
binder bolt
bind wire
by-pass, by-path
by pass valve
magnification
medium
magnification
cutting tool
tool holder
tool microscope
bucket
bucket valve
bucket elevator
bucket conveyor
bucket excavator,
ladder excavator
bucket piston
bucket pump
bucket dredger,
elevator dredger,
ladder dredger
stump puller
backgear

bakkonki
bakku-giya

抜根機
バックギヤ

bakku-giya-hi	バックギヤ比	backgear ratio
bakkuossya	バックオssh	backwasher
bakkurassi	バックラッシ	backlash
bakkuuteppu-yōsetu	バックステップ溶接	backstep welding
bakugekiki	爆撃機	bomber
bakuhatu	爆発	explosion
bakuhatu-atsu[ryoku]	爆発圧[力]	explosion pressure
bakuhatu-kirokuki	爆発記録器	explosion recorder
bakuhatu-ondo	爆発温度	explosion temperature
bakuhatu-senzu	爆発線図	explosion diagram
bakuhatusitu	爆発室	explosion chamber
bakunen	爆燃	deflagration
bakuyaku	爆薬	explosives
bakyūmu-burēka	バキュームブレーカ	vacuum breaker
Bāmīngamu-harigane-gēzi	バーミングガン針金ゲージ	Birmingham wire gauge
bāna	バーナ	burner
banaziumu	バナジウム	vanadium
bane	ばね	spring
bane-anzenben	ばね安全弁	spring safety valve
bane-baito	ばねバイト	gooseneck tool, spring tool
bane-bakari	ばねばかり	spring balancer
bane-daisu	ばねダイス	spring die
baneita-mageki	ばね板曲げ機	spring forming machine
bane-kii	ばねキー	spring key
banekō	ばね鋼	spring steel
bane-konpasu	ばねコンパス	bow compasses, spring compasses
banemage	ばね曲げ	spring bender
banemakiki	ばね巻機	spring coiling machine
bane-mimi	ばね耳	spring eye
bane-mōta	ばねモータ	spring motor
bane-obigane	ばね帯金	spring band
banesase	ばねささえ【自動車】	dumb iron
bane-seigyo	ばね制御	spring control
banesita-zyūryō	ばね下重量	unspring weight, unspringing weight

bane-situryōkei	ばね質量系	spring-mass system
bane-sōti	ばね装置	spring rigging
bane-tappu	ばねタップ	spring swage
bane-teisū	ばね定数	spring constant
bane-turi	ばねつり	spring hanger
bane-turiai-sōti	ばねつりあい装置	spring equalizing device
bane-turite	ばねつり手	spring shackle
bane-tyōryoku	ばね張力	spring tension
bane-tyōsokuki	ばね調速機	spring governor
baneude	ばね腕【自動車】	drum iron
baneue-zyūryō	ばね上重量【車両】	spring load, spring weight, springing weight
baneuke	ばね受	spring bearing, spring shoe
bane-yōryō	ばね容量	spring capacity
bane-zagane	ばね座金	spring washer
bangō-insiki	番号印字器	numbering machine
bangōita	番号板	number plate
banisi-ban	バニシ盤	burnishing machine
banisi-siage	バニシ仕上	burnishing
bāniya	バーニヤ	vernier
banka	バンカ【製氷】	ice bunker
banka-yō-tan	バンカ用炭	bunker coal
banku-kaku	バンク角	angle of bank
bannō-huraisu-ban	万能フライス盤	universal milling machine, universal miller
bannō-kenbi-sokuteiki	万能顕微測定器	universal measuring microscope
bannō-kensakuban	万能研削盤	universal grinder, universal grinding machine
bannō-manriki	万能万力	universal vice
bannō-tugite	万能継手	Hook's universal joint
bannō-zairyō-sikenki	万能材料試験機	universal testing machine
banpa	バンパ	bumper
baradama	ばらだま	case shot

III-12 bar

baramakiki	ばらまき機	broad cast seeder
barani	ばら荷	grain cargo
barasuto	バラスト	ballast
barasuto-ponpu	バラストポンプ	ballast pump
barasuto-tanku	バラストタンク	ballast tank
barata-beruto	バラタベルト	balata belt
barazumi-kamotu	ばら積貨物	bulk cargo
bareru	バレル【単位】	barrel
bariki	馬力	horsepower
barikizi	馬力時	horsepower hour
[barukan-] faiba	【バルカン】ファイバ	vulcanized fiber
barun-taiya	バルンタイヤ	balloon tire
barusamu	バルサム	balsam
basu	バス【自動車】	bus, motorbus, omuni-
		bus
basutabu	バスタブ	bathtub
batigata	ばち形	dovetail
bâtikaru-ponpu	バーチカルポンプ	vertical pump
batten	バッテン	batten
batto-siimu-teikô-yôsetu	バットシーム抵抗溶接	butt seam welding
beberu	ベベル	bevel
beberu-kakudo	ベベル角度	bevel angle
beddo	ベッド	bed
beddopurêto	ベッドプレート	bedplate
beimatu	米松	Oregon pine
bekutoru	ベクトル	vector
bekutoru-heikin-sokudo	ベクトル平均速度	vector mean velocity
bekutoru-sankakukei	ベクトル三角形	vector triangle
ben	弁	valve
ben'age-sôti	弁上げ装置	easing gear
ben'annai	弁案内	valve guide
benbako	弁箱	valve box, valve cas-
		ing
benbane-osae	弁ばね押え	valve spring retainer
benbô	弁棒	valve rod, valve
		spindle, valve stem
Bendix-dendô	→Benzikkusu-dendô	
bendo	ベンド【管】	bend【pipe】

bengara	べんがら	red oxide, rouge
[beniya-]gôhan	[ベニヤ]合板	plywood
beniya-senban	ベニヤ旋盤	veneer lathe
[beniya-]tanpan	[ベニヤ]単板	veneer
benkago	弁かご	valve cage
ben-kaihei-ziki	弁開閉時期	valve timing
ben no yuriteko	弁の揺りてこ	valve rocker
ben'osae	弁押え	valve guard
bensenzu	弁線図	valve diagram
bensitu	弁室	valve chest
bensôti	弁装置	valve gear valve motion
benteko	弁てこ	valve lever
bentukibô	弁突き棒	valve push rod
bentyôsei	弁調整	valve setting
Bentyuri-huryômu	ベンチュリフリューム	Venturi flume
Bentyuri-kan	ベンチュリ管	Venturi tube
Bentyuri-kei	ベンチュリ計	Ventulimeter
benwaku	弁わく	valve yoke
ben'yô-kô	弁用鋼	valve steel
benza	便座【衛生】	seat
benza	弁座	valve seat
Benzikkusu-dendô	ベンジックス伝動	Bendix drive
benziku-tyôzi-	弁軸調時歯車	timing gear
haguruma		
berabari	べら針	latch needle
berô	ベロー	bellows
berô-gata	ベロー形	bellows type
beru-bui	ベルブイ	bell buoy
beru-kuranku	ベルクランク	bell crank
Beru-metaru	ベルメタル	Bell metal
beruto	ベルト	belt, belting
beruto-benti	ベルトベンチ	belt bench
beruto-dendô	ベルト伝動	belt drive, belt transmission, belt gearing
beruto-dendô-soti	ベルト伝動装置	belting
beruto-erebêta	ベルトエレベータ	belt elevator
beruto-guruma	ベルト車	belt pulley
beruto-hippariki	ベルト引張器	beltstretcher
beruto-konbeya	ベルトコンベヤ	band conveyor, belt conveyor

beruto no kuriipu	ベルトのクリープ	belt creep
beruto no omote	ベルトの表	hair side of belt
beruto no sinnyû-gawa	ベルトの進入側	advancing side of belt
beruto no taisyutu-gawa	ベルトの退出側	receding side of belt
beruto no yokobure	ベルトの横振れ	chasing of belt
beruto-ponti	ベルトポンチ	belt punch
beru-torappu	ベルトラップ	bell trap
beruto-tozi	ベルトとじ	belt clamp, belt fastener, belt lace, belt lacer
beruto-toziki	ベルトとじ機	belt lacing machine
beruto-tugite	ベルト継手	belt joint
beruto-tyôryoku	ベルト張力	belt tension
beruto-yose	ベルト寄せ	belt shifter, strap fork
beruto-zime	ベルト締め	belt tightener
beru-tyakku	ベルチャック	bell chuck, cup chuck
bêsu	ベース	base
Bessema-kô	ベッセマ鋼	Bessemer steel
Bessema-tenro	ベッセマ転炉	Bessemer converter
Bessemer...	→Bessema...	
bide	ビデ【衛生】	bidet
bidô-sôti	微動装置	fine adjustment
bigu-endo	ビグエンド【連接棒】	big end, large end
bihun[sai]ki	微粉[碎]機	pulverizer, pulverizing mill
bihuntan	微粉炭	powdered coal, pulverized coal, dust coal
biido	ビード【溶接】	bead
biido-sitaware	ビード下割れ	underbead crack
biimu	ビーム	beam
biimu-konpasu	ビームコンパス	beam compasses, trammels
biita	ビータ	beater
biitoringu-ki	ビートルリング機	beetling machine
biitoru-karenda	ビートルカレンダ	beetle calender

Bikkāsu-katasa
bin-araiki

ビッカースかたさ
ビン洗い機

binzumeki
biretto

ビン詰機
ビレット

Birmingham-
harigane-gēzi

→Bāmingamu-
harigane-gēzi

biruzi-kan
biruzi-ponpu
biryūka
bisaikabu
bisu-teguriki

ビルジ管
ビルジポンプ
微粒化
微細化部
びす手繰機

bitō
bitō
bitto
bō
boa-hōru-ponpu

尾燈
尾筒
ビット
棒
ボアホールポンプ

bobin
bō-daiwaku
bodē
bodē-wanisen
bōenkyō
bōen-renzu
bōgenzai
bō-gēzi
bogii
bogii-daisys
bogii-sya
bō-hikae
bōhuzai
boira
boira-ata
boira-dai
boira-dō

ボビン
棒台わく
ボデー
ボデーワニス
望遠鏡
望遠レンズ
防玄材
棒ゲージ
ボギー
ボギー台車
ボギー車
棒控え
防腐剤
ボイラ
ボイラ圧
ボイラ台
ボイラ胴

boira-ita
boira-kēsingū

ボイラ板
ボイラケーシング

Vickers hardness
bottle washing ma-
chine
bottling machine
billet, steel billet

bilge pipe
bilge pump
atomization
refined zone
waste silk reeling ma-
chine
tail lamp, taillight
tail pipe
bitt, bit
rod
bore hole turbine
pump
bobbin
bar frame
body
body varnish
telescope
telephoto lens
fender
bar gauge, point gauge
bogie
bogie truck
bogie car
bar stay
antiseptics
boiler, steam boiler
boiler pressure
boiler bearer
boiler drum, boiler
shell
boiler plate
boiler casing